

präsidiales  
044 835 82 50  
gemeinde@dietlikon.org

Protokollauszug vom 11.07.2023

2023-107            10.05.0            Institution, andere Gemeinden  
Sportanlage Lindenbuck und Halsrüti; Neuer Vertrag mit Gemeinde Wangen-Brüttisellen;  
Genehmigung

a) Sachverhalt

Am 29.11.2001 beschloss die Gemeindeversammlung, dass sich die Gemeinde Dietlikon zur Hälfte an den Unterhaltskosten der Sportanlage Lindenbuck in Brüttisellen beteiligt. Der Gemeinderat wird beauftragt und ermächtigt, den notwendigen jährlichen Kredit zu genehmigen.

Weil diese Regelung zu wenig transparent war und den damaligen Gegebenheiten nicht mehr entsprochen hatte, wurde der 1.1.2012 ein Vertrag zwischen dem FC Brüttisellen-Dietlikon und der Gemeinde Wangen-Brüttisellen sowie zwischen der Gemeinde Wangen-Brüttisellen und der Gemeinde Dietlikon abgeschlossen. Seither werden die jährlichen Kosten von CHF 99'000.- im Verhältnis 1/3 Dietlikon (= CHF 33'000.-) und 2/3 Wangen-Brüttisellen (= CHF 66'000.-) aufgeteilt.

Weil der Unterhalt der Sportanlage neu geregelt werden muss, drängte sich eine Anpassung des Vertrages mit der Gemeinde Wangen-Brüttisellen auf. Neu wird die Gemeinde Wangen-Brüttisellen die Pflege der Sportanlagen übernehmen. Eine externe Firma wird die Spezialarbeiten erledigen. Als Folge dieser Anpassung, erhöhen sich die Kosten für den Unterhalt der Anlage von bisher CHF 99'000.- auf neu CHF 123'000.- pro Jahr.

Total Rasenpflege inkl. externe Facharbeiten und Serviceleistungen	CHF	90'734.63
Wasser/Energie/Heizmaterial Lindenbuck	CHF	11'000.00
Ord. Gebäudeunterhalt Lindenbuck	CHF	12'000.00
Wasser/Energie/Heizmaterial Halsrüti	CHF	4'000.00
Ord. Gebäudeunterhalt Halsrüti	CHF	5'000.00
Total Betriebs- und Unterhaltskosten der Sportanlagen	CHF	123'000.00

Diese Kosten werden gemäss nachstehendem Schlüssel auf die beiden Gemeinden aufgeteilt:

Gemeinde	Betrag		Bemerkungen
	in CHF	in %	
<b>Wangen-Brüttisellen</b>			
- Sockelbeitrag	24'600	20.0 %	
- Anteil eigene Mitglieder *)	44'280	36.0 %	140 Personen
- 50 % Anteil externe Mitglieder *)	6'642	5.4 %	42 Personen
<b>Total Wangen-Brüttisellen (gerundet)</b>	<b>75'500</b>	<b>61.4 %</b>	
<b>Dietlikon</b>			
- Anteil eigene Mitglieder *)	40'836	33.2 %	129 Personen
- 50 % Anteil externe Mitglieder *)	6'888	5.4 %	42 Personen
<b>Total Dietlikon (gerundet)</b>	<b>47'500</b>	<b>38.6 %</b>	

\*) Stand: 22.09.2022

#### b) Erwägungen

Am 23. Juni 2023 fand eine Besprechung mit Vertreter/innen der beiden Gemeinden statt. Dabei konnten die noch bestehenden Differenzen im Vertrag bereinigt werden. Der Beitrag von CHF 47'500.- pro Jahr ist bis zum Jahr 2027 fix. Nach fünf Jahren, das heisst 2027, werden die Kosten aufgrund der definitiven Rechnungszahlen 2026 überprüft und für das Budgetjahr 2028 neu festgelegt. Gleichzeitig wird der Kostenteiler aufgrund der Mitgliederzahl (Stand. 1.1.2027) überprüft und für das Budgetjahr 2028 ebenfalls neu berechnet.

Im durch die Gemeindeversammlung genehmigten Budget 2023 ist als Beitrag an die Gemeinde Wangen-Brüttisellen ein Betrag von Fr. 44'000.- enthalten. Die Mehrkosten von Fr. 3'500.- werden für das Jahr 2023 durch den Gemeinderat zulasten seiner Nachtragskreditkompetenz gemäss Artikel 30 Absatz 1 Ziffer 1 der Gemeindeordnung bewilligt.

#### Beschluss

1. Dem vorliegenden Vertrag (Stand: 23.06.2023) zwischen der Gemeinde Wangen-Brüttisellen und der Gemeinde Dietlikon betreffend die Verteilung der Kosten für den Unterhalt der Infrastruktur der Sportanlagen Lindenbuck und Halsrüti, Brüttisellen, wird zugestimmt. Er tritt rückwirkend auf den 01.01.2023 in Kraft.

2. Gemeindepräsidentin Edith Zuber und Gemeindeschreiber Martin Keller werden ermächtigt, den Vertrag im Namen der Gemeinde Dietlikon zu unterschreiben.
3. Als Beitrag an die Sportanlagen Lindenbuck, Brüttisellen, wird zulasten der Erfolgsrechnung (Kto. 1005.3632.11) ein jährlich wiederkehrender Kredit von Fr. 47'500.- bewilligt. Der im Budget 2023 nicht enthaltene Betrag von Fr. 3'500.- wird durch den Gemeinderat zulasten seiner Kreditkompetenz als Nachtragskredit bewilligt.
4. Mitteilung an:
  - Gemeinderat Wangen-Brüttisellen (mit der Bitte um Zustellung des definitiven Vertrages)
  - Gemeindepräsidentin Edith Zuber
  - Finanzen
  - RGPK (zur Information)
  - Akten

Gemeinderat

Philipp Flach  
1. Vizepräsident

Martin Keller  
Gemeindeschreiber

Versand: